



(86) Date de dépôt PCT/PCT Filing Date: 2000/03/29
(87) Date publication PCT/PCT Publication Date: 2000/10/12
(85) Entrée phase nationale/National Entry: 2001/09/28
(86) N° demande PCT/PCT Application No.: FI 2000/000264
(87) N° publication PCT/PCT Publication No.: 2000/059777
(30) Priorité/Priority: 1999/04/01 (990730) FI

(51) Cl.Int.⁷/Int.Cl.⁷ B63B 25/24

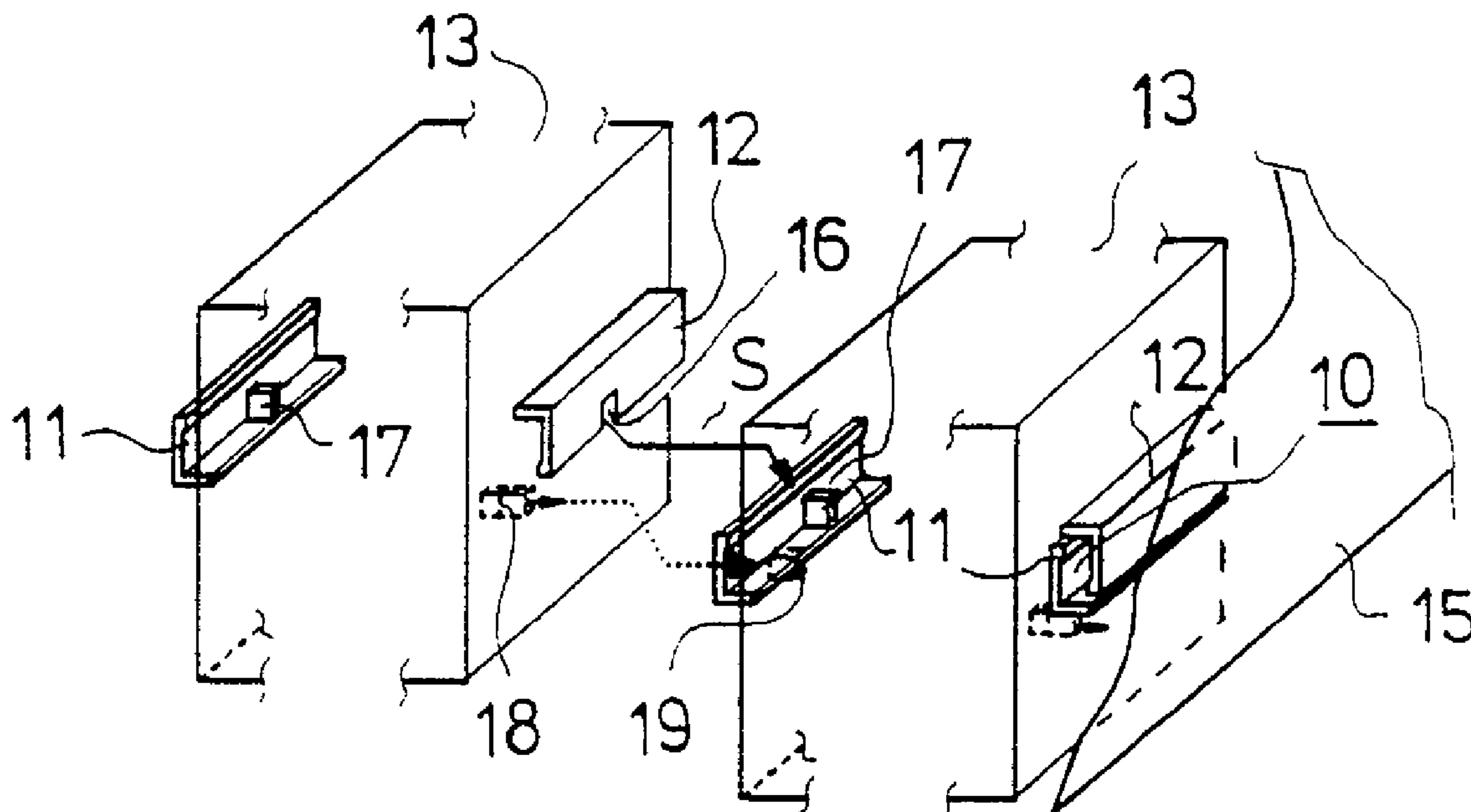
(71) Demandeur/Applicant:
FINNLINES OYJ, FI

(72) Inventeurs/Inventors:
SEPPALA, MARKKU, FI;
SALOKANNEL, MARTTI, FI;
HANNINEN, MIKKO, FI

(74) Agent: GOWLING LAFLEUR HENDERSON LLP

(54) Titre : PROCEDE ET DISPOSITIF D'ARRIMAGE D'UNITES DE CARGAISON EMBARQUEES A L'HORIZONTALE
SUR UN NAVIRE

(54) Title: METHOD AND DEVICE FOR SECURING HORIZONTALLY LOADED CARGO UNITS TO A VESSEL



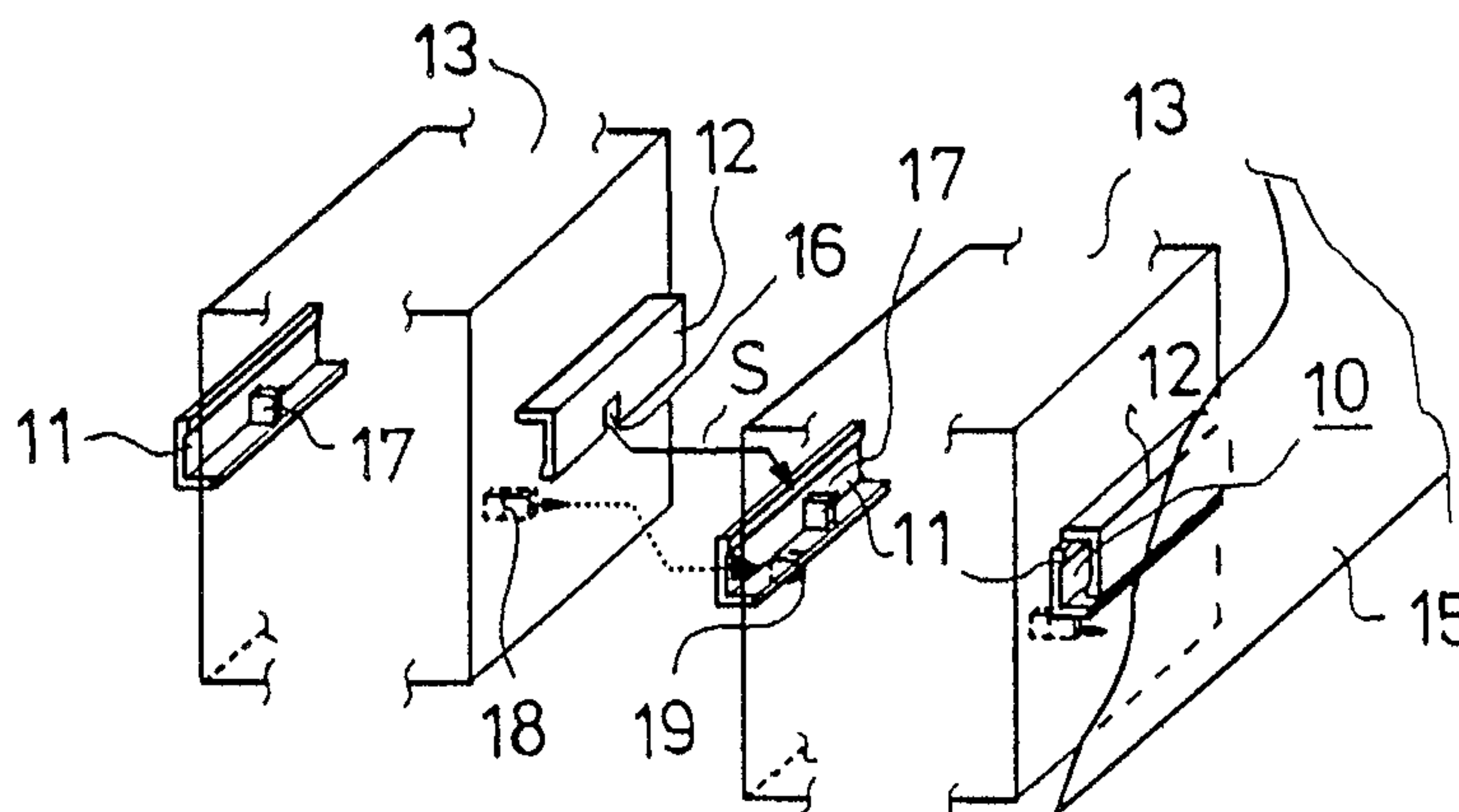
(57) Abrégé/Abstract:

The invention relates to a method for securing horizontally loaded cargo units on a vessel, in which method the cargo units (13) are handled and secured for transporting the cargo units (13) on the vessel. The cargo unit (13) is secured to the vessel and/or to an adjacent cargo unit (13) by means of securing elements extending in the longitudinal direction of the cargo unit such that securing parts (11, 12) of the securing element (10) fixed to a bulkhead (15) of the vessel and to the cargo unit or to adjacent cargo units form an interlocking coupling, whereby the cargo unit (13) that is secured remains in place in the securing position. The invention also relates to a device for securing horizontally loaded cargo units on a vessel, which device is used for securing the cargo units (13) for transport on the vessel. The device is formed as a securing element (10) extending in the longitudinal direction of the cargo unit, which securing element comprises securing parts (11, 12) fixed to adjacent cargo units or to a cargo unit and a bulkhead (15) of the vessel adjacent to the cargo unit, which securing parts form an interlocking coupling such that the cargo unit (13) that is secured remains in place in the securing position.

**PCT**WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION
International Bureau

INTERNATIONAL APPLICATION PUBLISHED UNDER THE PATENT COOPERATION TREATY (PCT)

(51) International Patent Classification ⁷ : B63B 25/24	A1	(11) International Publication Number: WO 00/59777 (43) International Publication Date: 12 October 2000 (12.10.00)
(21) International Application Number: PCT/FI00/00264 (22) International Filing Date: 29 March 2000 (29.03.00) (30) Priority Data: 990730 1 April 1999 (01.04.99) FI (71) Applicant (for all designated States except US): FINNLINES OYJ [FI/FI]; Lönnrotinkatu 21, FIN-00120 Helsinki (FI). (72) Inventors; and (75) Inventors/Applicants (for US only): HÄNNINEN, Mikko [FI/FI]; Siltasaarenkatu 26 C 104, FIN-00530 Helsinki (FI). SALOKANNEL, Martti [FI/FI]; Vanhankyläntie 59, FIN-04400 Järvenpää (FI). SEPPÄLÄ, Markku [FI/FI]; Nauharinne 2 D, FIN-01260 Vantaa (FI). (74) Agent: FORSSÉN & SALOMAA OY; Yrjönkatu 30, FIN-00100 Helsinki (FI).		(81) Designated States: AE, AG, AL, AM, AT, AT (Utility model), AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, CA, CH, CN, CR, CU, CZ, CZ (Utility model), DE, DE (Utility model), DK, DK (Utility model), DM, DZ, EE, EE (Utility model), ES, FI, FI (Utility model), GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, NO, NZ, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SG, SI, SK, SK (Utility model), SL, TJ, TM, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZW, ARIPO patent (GH, GM, KE, LS, MW, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZW), Eurasian patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), European patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE), OAPI patent (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG). Published <i>With international search report.</i> <i>Before the expiration of the time limit for amending the claims and to be republished in the event of the receipt of amendments.</i> <i>In English translation (filed in Finnish).</i>
(54) Title: METHOD AND DEVICE FOR SECURING HORIZONTALLY LOADED CARGO UNITS TO A VESSEL (57) Abstract The invention relates to a method for securing horizontally loaded cargo units on a vessel, in which method the cargo units (13) are handled and secured for transporting the cargo units (13) on the vessel. The cargo unit (13) is secured to the vessel and/or to an adjacent cargo unit (13) by means of securing elements extending in the longitudinal direction of the cargo unit such that securing parts (11, 12) of the securing element (10) fixed to a bulkhead (15) of the vessel and to the cargo unit or to adjacent cargo units form an interlocking coupling, whereby the cargo unit (13) that is secured remains in place in the securing position. The invention also relates to a device for securing horizontally loaded cargo units on a vessel, which device is used for securing the cargo units (13) for transport on the vessel. The device is formed as a securing element (10) extending in the longitudinal direction of the cargo unit, which securing element comprises securing parts (11, 12) fixed to adjacent cargo units or to a cargo unit and a bulkhead (15) of the vessel adjacent to the cargo unit, which securing parts form an interlocking coupling such that the cargo unit (13) that is secured remains in place in the securing position.		



Method and device for securing horizontally
loaded cargo units to a vessel

5

The invention relates to a method according to the preamble of claim 1.

The invention also relates to a device according to the preamble of claim 9.

10

As known in prior art, units moving on wheels are secured on a horizontally loaded vessel, in particular semitrailers, rolltrailers and cassettes are secured on a ro-ro vessel, by using different chains, webbings and wires, by means of which each cargo unit is fastened to the deck of the vessel. One problem in using chains, webbings and
15 wires for lashing the cargo unit to the deck of the vessel is that, when these are used, the unit lashed to the deck together with lashings and the deck structure does not necessarily always form a continuous structure of sufficient strength, which might result in the shifting of cargo in the cargo space in case the number or the quality of lashings is inadequate. A problem with these known lashings is also that
20 the lashing is done by hand, which is in itself rather expensive and time-consuming.

As known in prior art, the vessel and the cargo unit are usually parallel, in which connection the forces which are caused by the movements of the vessel and which are directed at the cargo are greatest in the transverse direction, which means that
25 transverse securing is very important when cargo units are lashed to the vessel. Safety factors are also important, and when chains, webbings, wires, etc. known from prior art are used, one problem is that it is possible to fit them in a wrong manner, in which connection the lashing does not necessarily fulfil the function set for it.

30

As known in prior art, in addition to chains, webbings, etc., a trestle, or a trailer horse, is used in connection with securing of semitrailers, the wheelless end of the

semitrailer being supported by means of the trestle for the time of transport on the vessel. Semitrailers are conventionally provided with their own legs, by means of which the wheelless end can be supported ashore, but these legs do not alone sustain the load which is directed at them from the unit and its cargo during sea transport as
5 a result of the movements of the vessel, and thus said trestle or equivalent is needed for support of the semitrailer during sea transport. The trestle is usually made of steel and it is placed manually under the wheelless end of the semitrailer.

With respect to the prior art relating to the invention, reference may be made, for
10 example, to the magazine article "*Corthons nya skogsproduktfartyg specialutrustade för kassetter*", *Svensk Sjöfarts Tidning* 46, from the year 1994, page 18, which describes a cassette ship in which units specially designed for this purpose, cassettes, are supported on one another in the transverse direction. This prior-art arrangement suffers, however, from the problem that the unit is not secured to the vessel and that
15 the cargo space of the vessel shall be dimensioned and constructed such that it is suitable for support of cassette units. The supporting method can be used only for units designed for this purpose.

US patent 3,603,544 discloses one solution for securing semitrailers, in which a box
20 is placed under the wheelless end of a semitrailer, which box is coupled to the kingpin of the semitrailer and which is screwed in an internally threaded hole located in the deck. In the arrangement in accordance with *US patent 3,603,544* there is a kingpin beneath the top plate for coupling a tractor, and the top plate comprises a locking arrangement by which it is connected to a semitrailer. A problem in this
25 known arrangement is that decks of the vessel contain a large number of holes which shall be kept clean, which is rather troublesome and causes a large number of cleaning operations.

One solution representing prior art is described in the international patent application
30 *PCT/SE 97/00381*, (*WO 97/30890*), which discloses a method and a device for loading, securing and unloading semitrailers, which method employs a box-like trestle-type of support means for a semitrailer, which means comprises parts for

supporting the front part of the semitrailer, a coupling member provided on the trestle which is coupled to the fifth wheel of a tugmaster, and the support further comprises members for fastening the trestle to the kingpin of the semitrailer, and at least one locking device by means of which at least one of several predetermined locking points is secured to a deck of a cargo space of a vessel. A problem with this prior art arrangement is constituted by the holes which are located in the deck and which are needed for securing, the cleaning of said holes being problematic. Moreover, this known arrangement is suitable only for a vessel constructed for this purpose because the vessel must be provided with locking holes in the deck for the securing trestle locations. Since the units which are secured are not necessarily equal in length, in order to avoid a waste of space, the number of holes required is far higher than the number of holes used at each particular time. The provision of such an arrangement for new ships is expensive and for old ships very expensive. This known arrangement is also expensive to build and requires a lot of maintenance because of the complicated mechanism used in locking it to the deck.

When handling a unit moving in a horizontal plane, for example, a trailer, roll-trailer, etc., it is essentially important in securing the cargo unit on a vessel that it could be locked to the vessel such as to achieve a continuous structure that is as rigid as possible. Thus, one object of the invention is to provide an arrangement which when it is used allows securing to be accomplished such that the cargo unit forms a rigid continuous structure together with the vessel, and also to provide a securing system by means of which the movements of the cargo unit secured are prevented transversely in particular but also longitudinally with respect to the sailing direction of the vessel.

An object of the invention is also to provide a securing arrangement which is suitable for use in connection with all types of vessels loaded horizontally, both new vessels and those already in service, in particular ro-ro vessels.

A further object of the invention is to provide an arrangement by means of which a semitrailer can be supported and secured on a ship such that the securing arrangement forms a rigid continuous structure and its use is easy, simple and safe.

- 5 A particular further object of the invention is to provide a trestle which is suitable for use in many types of cargo-carrying vessels to serve as a trestle used in connection with securing, handling and supporting of semitrailers, and which allows supporting and securing to be accomplished reliably, and the use of which in connection with a tugmaster is easy, and which does not require any special arrangements on a ship's deck or the arrangements to be made for it can be accomplished economically both on old and new vessels.

With a view to achieving the objectives stated above as well as those that will come out later, the method according to the invention is mainly characterized in what is set forth in the characterizing clause of claim 1.

The device according to the invention is in turn mainly characterized in what is set forth in the characterizing clause of claim 9.

- 20 By means of the securing element in accordance with the invention, a cargo unit moved in the horizontal plane: for example, a trailer, a rolltrailer, or a cassette can be locked to a vessel such that a rigid continuous structure is achieved, which can be considered a solution that is technically superior to the lashing of a cargo unit known from the current state of the art. A first securing part formed by a rail extending in the longitudinal direction with respect to the loading direction of the units is fitted onto a bulkhead of a vessel and a second securing part formed by a mating rail or hook is fixed to the cargo unit, which second securing part can be locked to the rail fitted onto the vessel. The securing parts form a securing element. The section of the securing element forms a geometric form such that the parts of the element cannot be detached from each other without substantial deformation. By means of the securing arrangement in accordance with the invention, it is thus possible to prevent transverse movements in particular with respect to the sailing direction of the vessel,

and the locking arrangement also advantageously comprises locking parts which prevent the movement of the secured unit in the longitudinal direction and in the vertical direction.

- 5 Securing elements are also formed between the cargo units in such a way that there is one securing part on either longitudinal side of the cargo unit, which securing part is structured and arranged to correspond to the shape of the securing part located on an adjacent cargo unit or on the bulkhead of the vessel such as to provide a securing element forming a securing arrangement, said securing element being located on the
- 10 longitudinal side of the cargo unit and, similarly, on the longitudinal bulkhead of the vessel or on the longitudinal side of an adjacent cargo unit. Locking parts or equivalent are advantageously formed in connection with the securing element for preventing said securing element from being opened in the longitudinal and the vertical direction. The part of the securing element which is mounted on the
- 15 bulkhead of the vessel can be replaced, when needed, for example, in old vessels, with a sufficient number of chains and equivalent known from prior art.

This invention is suitable for use in connection with securing cargo units which are loaded horizontally onto a vessel, in particular rolltrailers, cassettes, semitrailers and

20 similar types of cargo units. In this description, a cargo unit refers to a rolltrailer, a cassette and/or a semitrailer with their cargoes, and in connection with semitrailers, the cargo unit also includes a trestle intended for supporting and securing the semitrailer.

- 25 The securing element is formed of two securing parts which are located on two adjacent cargo units or on a cargo unit and a bulkhead of a vessel, which securing parts when connected to each other constitute an interlocking coupling such that the cargo remains in place when the vessel is sailing. In connection with the securing element, locking parts are provided on the adjacent cargo units or on the cargo unit
- 30 and on the bulkhead of the vessel adjacent to it in order to prevent longitudinal and vertical movement of the cargo unit.

In accordance with an advantageous embodiment of the invention, the trestle used for supporting and securing a semitrailer comprises securing parts on both sides in order to form a securing element in accordance with the invention, whereby the trestle can be reliably secured to the vessel. Adjacent trestles have securing parts for
5 securing them to each other and, in addition, the trestle comprises means for coupling it to a tugmaster and to a semitrailer.

In the following, the invention will be described in more detail with reference to the figures in the accompanying drawing, to the details of which the invention is not by
10 any means intended to be narrowly confined.

Figures 1A—1J show schematic embodiment examples of the securing element in accordance with the invention.

15 Figure 2 is a schematic illustration of a device according to one application of the invention for use in connection with a semitrailer.

Figures 3A—3B schematically show handling and securing of a semitrailer when the invention is applied.

20

Figure 4 schematically shows handling and securing of a rolltrailer when the invention is applied.

Figure 5 schematically shows handling and securing of a cassette when the invention
25 is applied.

As schematically shown in Fig. 1A, a securing element 10 according to the invention comprises two securing parts 11,12, which have been shaped so as to mate with each other such that, when placed one upon the other in the manner shown by the arrow
30 S, they form a securing element 10 of the tongue-and-groove type providing an interlocking coupling. When the securing element 10 is used on a vessel, a first securing part 11 is preferably fixed to a longitudinal bulkhead 15 of the vessel and

a respective second securing part 12 is fixed to a cargo unit 13 which is to be secured and on the other side of which there is again similarly a first securing part 11, and in the next cargo unit 13 there is a respective second securing part 12. The respective securing parts 11,12 are coupled to each other, thereby forming a securing arrangement provided by means of the securing element 10. The securing parts 11,12 located on the cargo unit 13 are placed on either longitudinal side of the cargo unit 13. The securing element 10 additionally includes a locking arrangement formed on the securing parts 11,12 in order to prevent the longitudinal movement of the cargo units 13, which locking arrangement is accomplished in Fig. 1A by means of a locking groove 16 made into one securing part 12 and by means of a locking piece 17 provided on the respective other securing part 11. The securing parts 11, 12 of the securing element 10 are simultaneously positioned in place by means of this locking 16,17 which prevents longitudinal movement. Furthermore, a second locking arrangement is provided in connection with the securing element 10 in order to prevent the vertical movement of the cargo units 13, for example, a locking pin 18 in connection with one securing part 12 and a locking hole 19 in connection with the respective other securing part 11.

Fig. 1B schematically shows several securing elements 10 in accordance with the invention coupled to one another in order to secure several cargo units 13 to one another. At one side, the outermost securing element 10 is secured to the bulkhead 15 of the vessel and, at the other side, the securing part 11 of the securing element 10 remains free and the cargo unit 13 is lashed from this by means of a chain, a wire, a webbing or equivalent 70 to the deck of the vessel, for example, to a lashing pot 71 located therein.

Fig. 1C shows an example in which cargo units 13 have been coupled to one another by means of securing elements 10 in accordance with the invention, and both sides of the cargo unit combination have been lashed by means of a webbing, a chain, a wire or equivalent 70 to a lashing pot 71 located in the deck of the vessel.

Fig. 1D shows the example of the invention shown in Figs. 1A—1C as a schematic partial enlargement, and the same reference numerals have been used of the corresponding parts, in which the securing parts 11,12 of the securing element 10 provide an interlocking coupling of the tongue-and-groove type. The arrow S1 shows the coupling of the securing parts 11 and 12 to each other. The arrow S2 shows the locking of the securing arrangement in the vertical direction by means of a combination 18,19 of the locking pin and the locking hole. The longitudinal movement of the cargo units 13 is prevented by means of a combination 16,17 of the locking groove and the locking piece.

Figs. 1E—1F show an embodiment example of the invention in which the securing element 10 is formed of a bar-shaped part 11 and of hook-shaped parts 12 fastened onto it, which provide an interlocking coupling. The longitudinal movement of the cargo units 13 is prevented by means of the locking groove/locking piece arrangement 16,17.

Figs. 1G and 1H show some further embodiment examples of the invention, in which in Fig. 1G the securing element 10 comprises a hook part 12 which is fixed to the cargo unit 13 and a respective bar-shaped part 11 which is fixed to the bulkhead of the vessel and which has been formed into a tongue type of part. A locking groove/locking piece 16,17 is provided for locking the securing element. In Fig. 1G, the forces acting in the coupling are indicated by the arrows F. Fig. 1H shows a securing element 10 which comprises a bar-shaped securing part 11 and a hook part 12. As shown in Fig. 1H, the hook part 12 is turnable such that when it turns in the manner indicated by the arrows H, the securing element is locked. In accordance with the invention, an interlocking coupling is provided which forms a securing element 10 whose geometric shape is such that the securing does not open without significant deformation.

Figs. 1I and 1J show some further applications of the securing element 10 in accordance with the invention, in which the securing element forms an interlocking

coupling which does not open by itself without significant deformation. The location of the locking 18 of the securing element 10 can be as shown in Figs. 1I and 1J.

The securing elements 10 in accordance with the invention illustrated in Figs. 1A—1J are used in connection with cargo units 13, such as, rolltrailers, cassettes and trestles of semitrailers, which are loaded horizontally and on which it is easy to mount the securing part/securing parts 11,12 needed for the securing element 10 of the invention. As previously mentioned above, the first securing part 11 is advantageously fixed to the longitudinal bulkhead 15 of the vessel in the cargo space in order to secure the first cargo unit 13. When desired, depending on the loading direction, the first/last securing part 11;12 may also be located on the transverse bulkhead/bulkheads of the cargo space. The securing part 11;12 fixed to the bulkhead 15 of the cargo space preferably extends over the entire length of the cargo space, and it can be located on one or both of the longitudinal bulkheads 15 of the cargo space. The securing parts 11,12 of the securing element 10 are fastened to each other such that the next cargo unit 13 is raised and the securing parts 11,12 are fitted in place or the securing parts 11,12 are caused to slide in the longitudinal direction so as to interlock with each other. The securing is positioned in the longitudinal direction by means of the combination 16,17 of the locking groove and the locking piece and vertical movement is prevented by means of the combination 18,19 of the locking pin and the locking hole.

As shown in Fig. 2, a trestle 20 used in supporting and securing a semitrailer 21 comprises securing parts 11,12, which are located on the sides and which form a securing element 10 in accordance with the invention, and a pin 27 which is coupled to a tugmaster. In addition, the trestle 20 includes a coupling part 23, by means of which the trestle is connected to a kingpin 22 of the semitrailer 21. The trestle 20 comprises lateral walls, i.e. legs 24, the outer side of both of them being provided with a respective securing part 11,12 forming a securing element 10 in accordance with the invention as well as with locking combinations preventing longitudinal and vertical movement, of which a locking pin 18 is shown in the figure. The legs 24 are

interlinked by means of a planar part 25, whose rear part with respect to the front part of the semitrailer has been bevelled to form a bevelled portion 26.

In the following, the invention will be described with reference to some of its practical applications, in Figs. 3A and 3B relating to a semitrailer, in Fig. 3 relating to a rolltrailer and in Fig. 5 relating to cassettes. In the figures, the circled numerals indicate stages of operation, and they shall not be mixed up with those reference numerals shown in the figures which have not been circled.

10 Figs. 3A and 3B show an arrangement in handling a semitrailer 21 when it is moved for transport onto a vessel 50. As shown in Fig. 3A, at the stage 1, a tugmaster 60 grasps a trestle 20. A fifth wheel 61 of the tugmaster 60 is locked to a kingpin 27 located on the trestle 20 and the tugmaster 60 pushes the trestle 20 under the trailer 21, in which connection the trestle 20 is locked to the trailer 21, i.e. a lock 23 of the
15 trestle 20 is locked to a kingpin 22 provided on the trailer 21 and the legs of the trailer 21 are wound up. After that, the tugmaster/semitrailer/trestle combination is driven onto a ship 50. In the stages 3-4, the combination is parked, if it is on the outermost lane, at a suitable distance from the preceding row; if it is not on the outermost lane (1st trailer in a row), in the same transverse line with an adjacent
20 trestle 20, in contact with the adjacent trestle 20. In other words, the kingpins 27 of the adjacent units are in the same transverse line. The trestle 20 is driven so as to be in contact with the bulkhead 15 of the vessel 50 or with an adjacent trestle 20. At the stage 4, the trestle is driven to its longitudinal position. The adjacent securing parts are fastened and locked, a securing element 10 being thereby formed. After
25 that, the tugmaster 60 is detached from the trestle 20 and it is driven away. The rear of the trailer 21 can be lashed, when needed, to a lashing pot 71 located in the deck by means of chains 70. If neither end of a row is locked by means of the securing element 10 to the longitudinal bulkhead 15 of the vessel (vessel 50 in which no alterations have been made to the present one or which has not been originally built
30 for the system disclosed), both ends of the trestle row are lashed by using, for example, chains 70. When needed, the trestles located in between can be provided with additional lashings. At the stage 6, the semitrailers 21 have been secured to one

another by means of securing elements 10 of the invention provided on the trestles 20 and the outermost semitrailer has been secured to the longitudinal bulkhead 15 of the vessel 50 for the time of transport on the vessel 50. The vessel 50 sails to a port of destination (stage 7). When the cargo is unloaded at the stage 8, the chains 70 and
5 equivalent lashings are detached. When the invention is applied at the stage 9, the tugmaster 60 grasps the trestle 20 and the locking between the trestles 20 is opened, the cargo unit is raised by means of the tugmaster and the combination is driven to a yard.

10 In the following, the invention will be described in connection with rolltrailers with reference to Fig. 4. The rolltrailers 80 have wheels 81 at their rear end and a fixed leg 82 at the front end, said fixed leg having a gooseneck opening 83. A gooseneck 84 is attached to a liftable fifth wheel 87 of a tugmaster 86, the gooseneck 84 being able to turn around said fifth wheel. The lower end of the gooseneck 84 is pushed
15 into the gooseneck opening 83, which keeps the gooseneck 84 aligned with the rolltrailer 80. The front end of the rolltrailer 80 is lifted by lifting the fifth wheel 87. The rear end of the rolltrailer 80 moves parallel to the wheels 81, the front end is steered according to the driving line of the tugmaster 86. The towing end of the trailer 80 comprises on one side in accordance with the invention a securing element
20 10, securing parts 11,12 and, for example, locking combinations 16,17;18,19 by which longitudinal and vertical movement is prevented. At the rear of the trailer 80 or over the entire length of the side there is an even vertical guide surface, against which the next trailer 80 to be loaded can slide. At the towing end of the trailer 80 on the other side there is a securing part 11,12 of the securing element 10 in
25 accordance with the invention, to which securing part the next trailer 80 is fastened by means of a respective securing part 12,11. This kind of part, for example, in the form of a continuous rail, may also be provided on the longitudinal bulkhead 15 of the vessel. When the front end of the rolltrailer 80 is in place, the securing parts 11, 12 are coupled and the locking 16,17;18,19 is engaged.

30

In the following, the invention will be described in connection with cassettes with reference to Fig. 5, according to the illustration of which a cassette 100 is moved by

means of a special transfer car 101, the rear end of which is provided with turnable wheels 102 and the front end of which is provided with a fixed gooseneck 103. The gooseneck 103 is attached to a liftable fifth wheel 104, around which the gooseneck 103 can turn. The cassette 100 is lifted at both ends, the front end by raising the fifth wheel 104, the rear end by means of a lifting mechanism of the wheels 102. As shown in Fig. 5, when the invention is applied, on one side of the cassette 100 there are in accordance with the invention a securing element 10 comprising securing parts 11,12 as well as locking combinations 16,17;18,19 for preventing longitudinal and vertical movement. The side of the cassette 100 is an even vertical guide surface against which the next cassette to be loaded can slide. On the other side of the cassette 100 there is a securing part 11,12 to which the respective securing part 12, 11 of the next cassette 100 is coupled. This kind of part, for example, in the form of a continuous rail, may also be provided on the bulkhead 15 of the vessel. When the front end of the cassette 100 is in place, the cassette 100 is lowered onto the deck such that a hook grasps a rail and the locking is engaged. Since the rear of the cassette 100 can be lifted and since both ends comprise steerable wheels, the cassette 100 can be secured at both ends by means of the securing element 10.

When using the securing element 10 according to the invention, the sides of the cargo units 13;20,21;80;100 (or of the trestle) can be driven at a suitable angle into contact with one another. Since at least one end of the unit 13 is always on support of the fifth wheel of the liftable tugmaster 60;86;101, the upper securing part 12 of the securing element 10 can be guided above the lower one 11, when this is lowered, it is guided to its securing point, after which the lockings 16,17;18,19 are engaged.

When the securing element 10 in accordance with the invention is used, the units locked side by side so as to form a package prevent one another from tipping over in a transverse direction. The great moment force produced by the longitudinal thrust motion of the vessel, occurring in a heavy swell of the sea, directed at the base of the row comprising several units 13, is neutralized by the friction of each unit 13 as well as by sufficient additional support at the free end of the row and, when needed, between the ends as well.

13

Above, the invention has been described only with reference to some of its advantageous embodiment examples, to the details of which the invention is, however, not at all intended to be narrowly confined. Many modifications and variations are feasible within the inventive idea defined in the following claims.

5

Claims

1. A method for securing horizontally loaded cargo units on a vessel, in which method the cargo units (13;21,20;80;100) are handled and secured for transporting
5 the cargo units (13;21,20;80;100) on the vessel (50), in which method the cargo unit (13;21,20;80;100) is secured to the vessel (50) and/or to an adjacent cargo unit (13;21,20;80;100) by means of securing elements forming an interlocking coupling, **characterized** in that the cargo unit (13;21,20;80;100) is secured to the vessel (50) and/or to an adjacent cargo unit (13;21,20;80;100) located at the longitudinal side of
10 the cargo unit with respect to the driving direction thereof by means of securing elements (10) placed on the vertical sides of the cargo unit which extend longitudinally with respect to the driving direction thereof such that securing parts (11, 12) of the securing element (10) fixed to a bulkhead (15) of the vessel (50) and to the cargo unit or to adjacent cargo units, with their locking arrangement (18,19)
15 preventing vertical movement, form an interlocking coupling, whereby the cargo unit (13) that is secured remains in place in the securing position.
2. A method according to claim 1, **characterized** in that the cargo units (13;20,21;80;100) are locked by means of a locking arrangement (16,17) provided in connection with the securing element (10) for preventing the longitudinal movement of the
20 cargo units.
3. A method according to claim 1 or 2, **characterized** in that, in the method, the cargo units (13) secured to one another by means of the securing elements (10) form
25 together with the vessel (50) a structure which is substantially continuous in strength.
4. A method according to any one of claims 1 to 3, **characterized** in that, in the method, a first cargo unit (13;20,21;80;100) is secured to a first securing part (11) of the securing element (10) fixed to the bulkhead (15) of the vessel (50), and the
30 cargo unit (13; 20, 21; 80; 100) is secured to this first securing part (11) by means of a second securing part (12) of the securing element (10) fixed to the cargo unit.

5. A method according to any one of claims 1 to 4, **characterized** in that, in the method, the securing parts (11,12) are secured to each other by lifting a securing part of the cargo unit onto a respective securing part of another adjacent cargo unit or onto a respective securing part of the bulkhead (15) of the vessel (50) and by
5 locking the securing by means of the first locking arrangement (16, 17) to prevent longitudinal movement and by means of the second locking arrangement (18,19) to prevent vertical movement.

6. A method according to any one of claims 1 to 5, **characterized** in that, in the
10 method, the securing parts (11,12) are caused to slide along each other and secured in the longitudinal direction.

7. A method according to any one of the preceding claims, **characterized** in that the method is applied to securing of rolltrailers (80), cassettes (100), semitrailers
15 (21) and/or similar types of horizontally loaded cargo units (13) to the vessel.

8. A method according to any one of the preceding claims, **characterized** in that, in the method, a trestle (20) for supporting a semitrailer (21) is attached to a kingpin (22) of the semitrailer (21), and that the trestle (20) is secured by means of a first
20 securing part (12) of the securing element (10) to a respective second securing part (11) of the securing element (10) of the vessel (50) or an adjacent cargo unit.

9. A device for securing horizontally loaded cargo units on a vessel, which device is used for securing the cargo units (13;20,21;80;100) by means of an interlocking
25 coupling to an adjacent cargo unit (13;21,20;80;100) and/or to the vessel (50) for transport on the vessel (50), **characterized** in that the device is formed as a securing element (10) located on the vertical side of the cargo unit extending longitudinally with respect to the driving direction, which securing element (10) comprises securing parts (11,12) fixed to the cargo units or to the cargo unit and to a bulkhead (15) of
30 the vessel (50) located adjacent to each other with respect to the driving direction of the cargo unit, as well as a locking arrangement (18,19) for preventing vertical movement, said parts and arrangement forming an interlocking coupling such that

the securing element (10) keeps the cargo unit (13;20,21;80;100) that is secured in place in the securing position.

10. A device according to claim 9, **characterized** in that the securing element (10) comprises a locking arrangement (16,17) for preventing the longitudinal movement of the cargo unit (13) that is secured.

11. A device according to claim 9 or 10, **characterized** in that the cargo units (13) secured to one another by means of the securing elements (10) form together with the vessel (50) a continuous structure.

12. A device according to any one of claims 9 to 11, **characterized** in that the device comprises a first securing part (12) for securing the cargo unit (13) to the bulkhead (15) of the vessel (50) or to an adjacent cargo unit (13), and a second securing part (11) for securing said cargo unit to a cargo unit (13) located at the other side thereof or to the bulkhead (15) of the vessel (50).

13. A device according to any one of claims 9 to 12, **characterized** in that the device is arranged to be used in securing rolltrailers (80), cassettes (100), semitrailers (21) and/or similar types of cargo units (13) to the vessel (50).

14. A device according to any one of claims 9 to 13, **characterized** in that the securing element of the device is arranged in connection with a trestle (20) intended for support of a semitrailer (21) such that the trestle (20) comprises members for attaching it to a kingpin of the semitrailer.

15. A device for securing a semitrailer on a vessel, which device is a trestle (20) connected to the wheelless end of the semitrailer (21) in order to support it, which trestle further comprises means for connecting it to a tugmaster, which trestle comprises securing parts forming an interlocking coupling in order to secure the trestle to the vessel, **characterized** in that a securing part (11,12) extending in the longitudinal direction with respect to the driving direction of the trestle is provided

on both outer sides of the trestle (20), which securing parts are arranged to be coupled to a respective securing part (12,11) provided on an adjacent trestle (20) or on a bulkhead (15) of the vessel (50) or on another cargo unit located at the longitudinal side of the cargo unit with respect to the driving direction thereof in order to
5 form a securing element (10) for the purpose of providing an interlocking coupling, and that the securing element (10) further comprises a locking arrangement (18,19) for preventing vertical movement, whereby the trestle remains in place in the securing position.

1/5

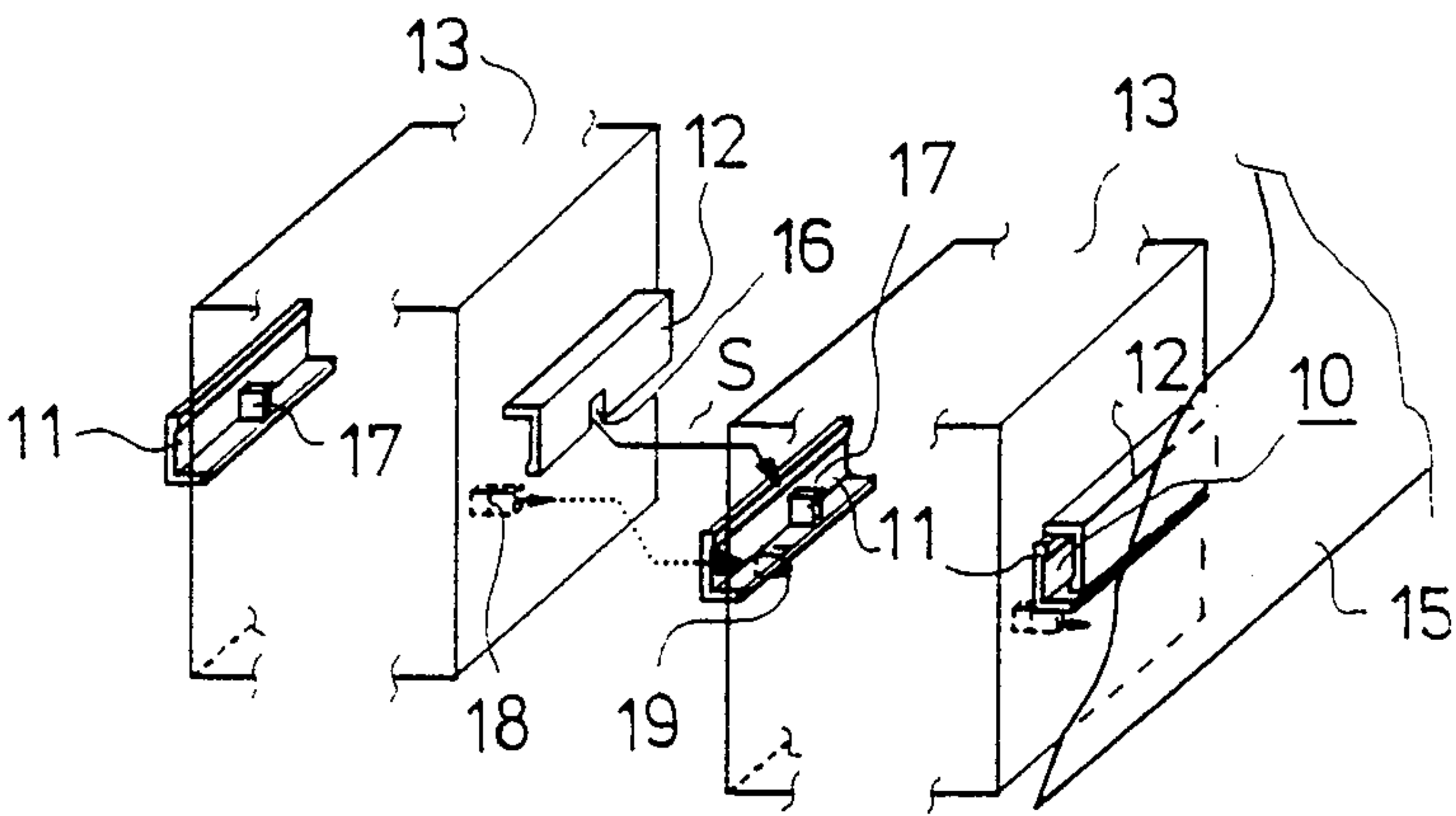


FIG. 1A

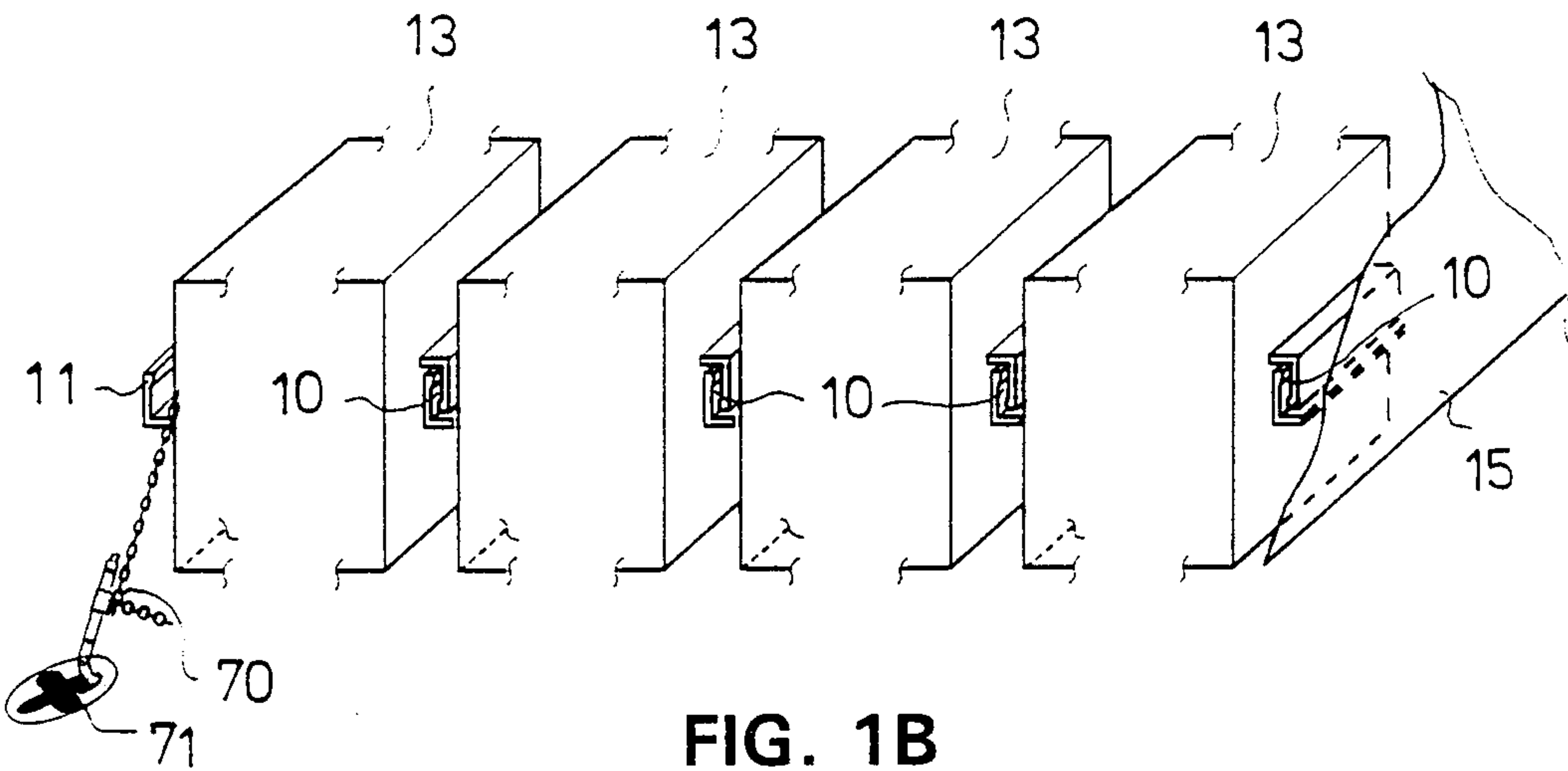


FIG. 1B

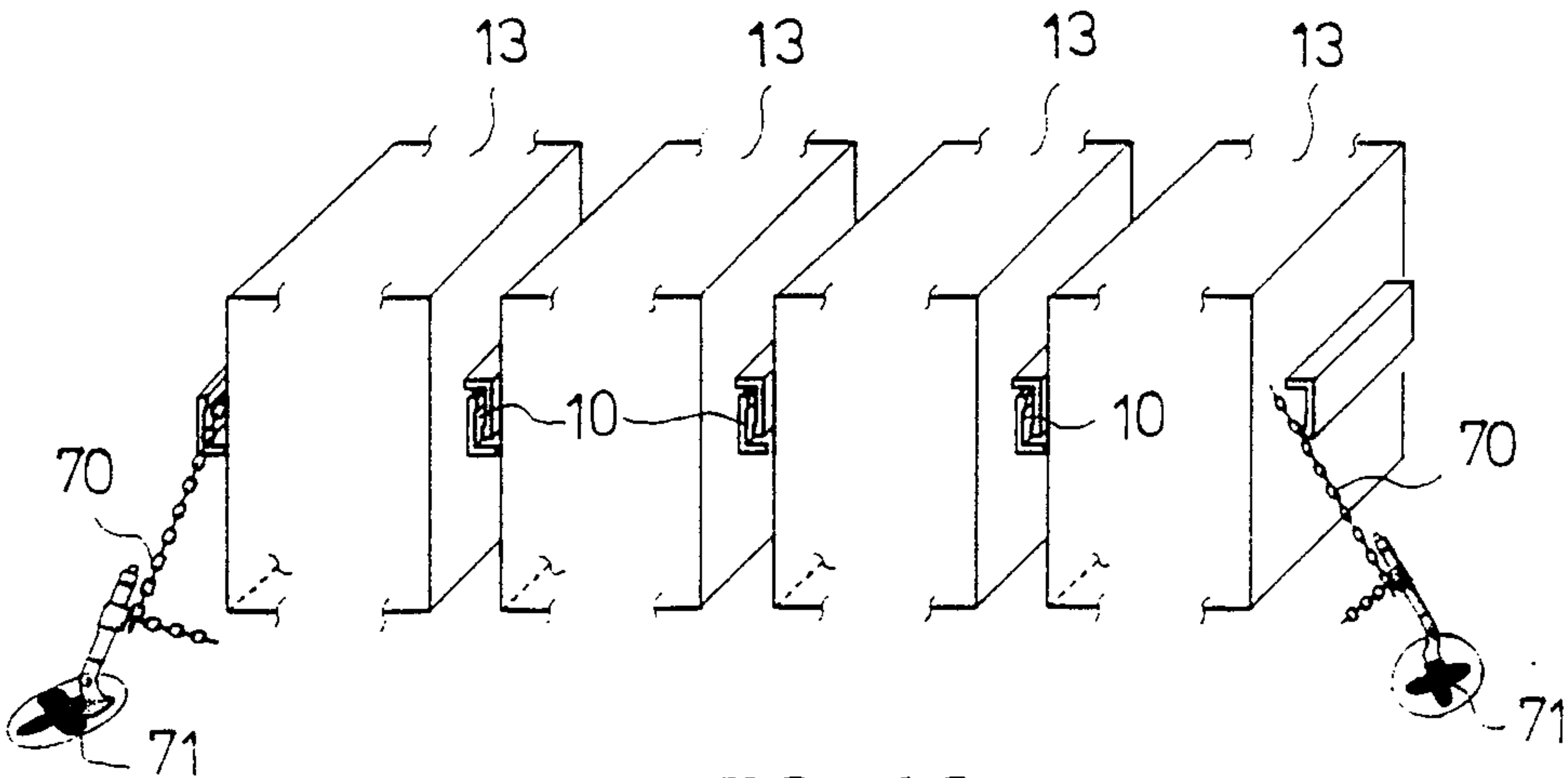


FIG. 1C

FIG. 1D

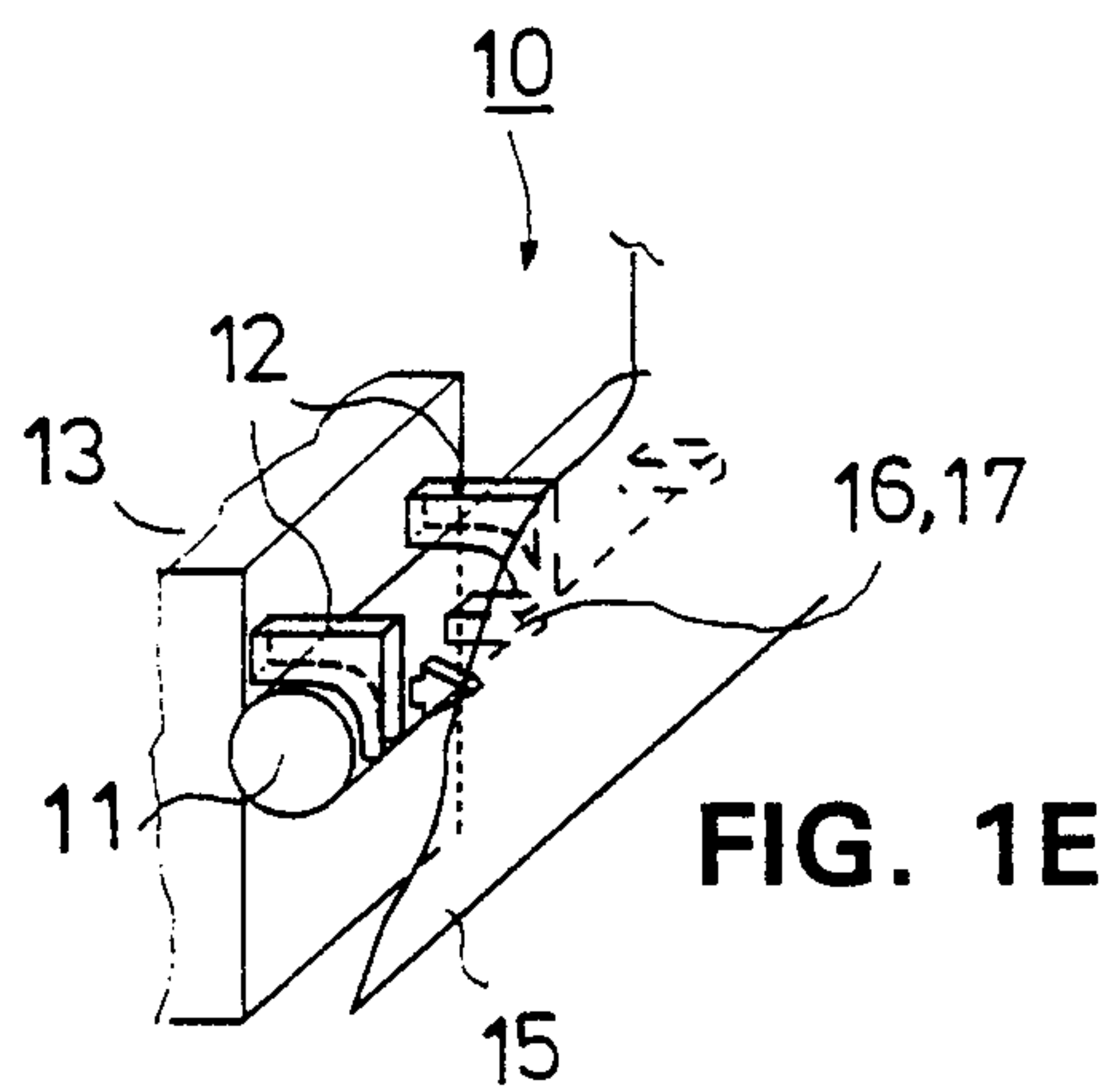
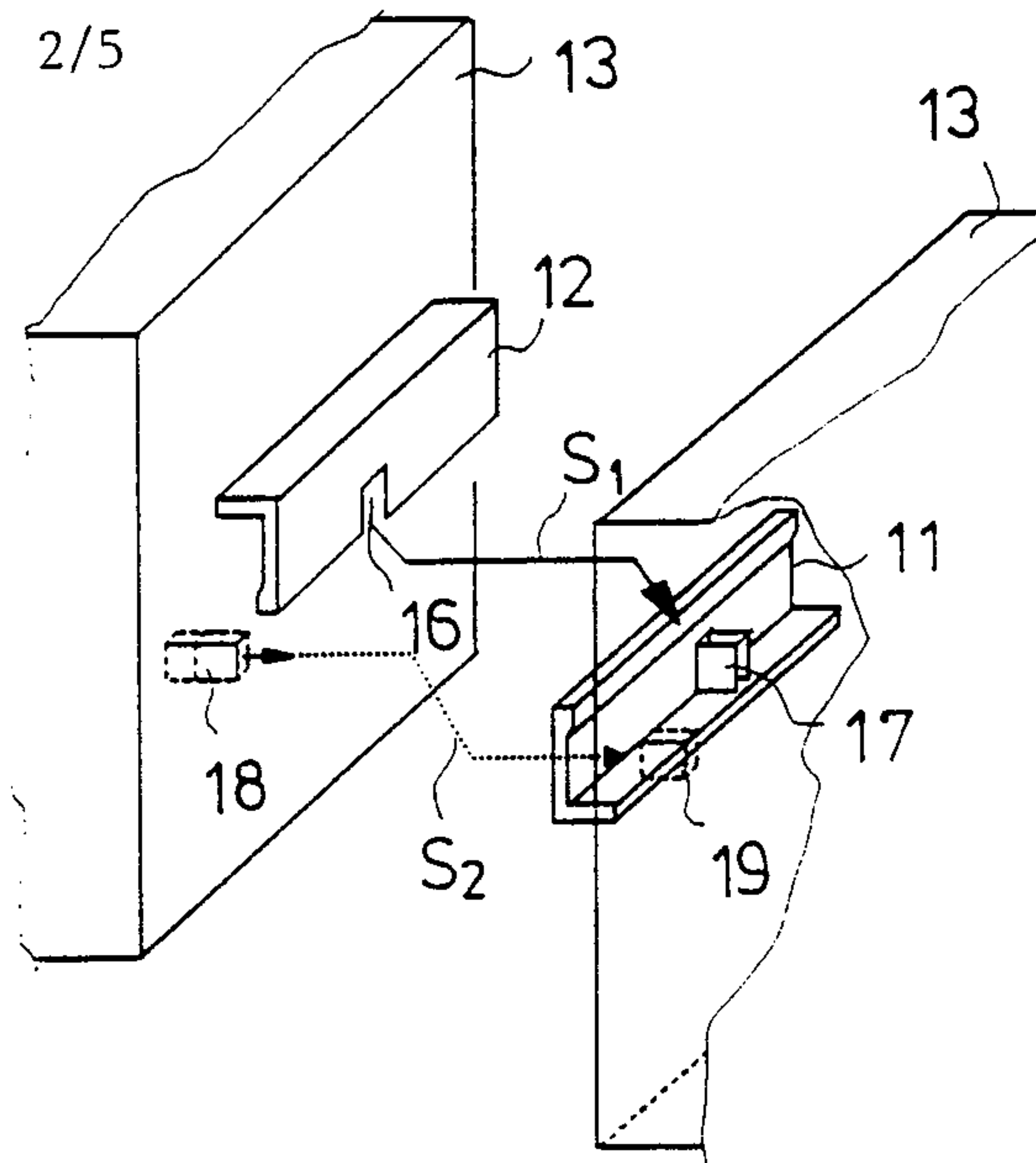


FIG. 1E

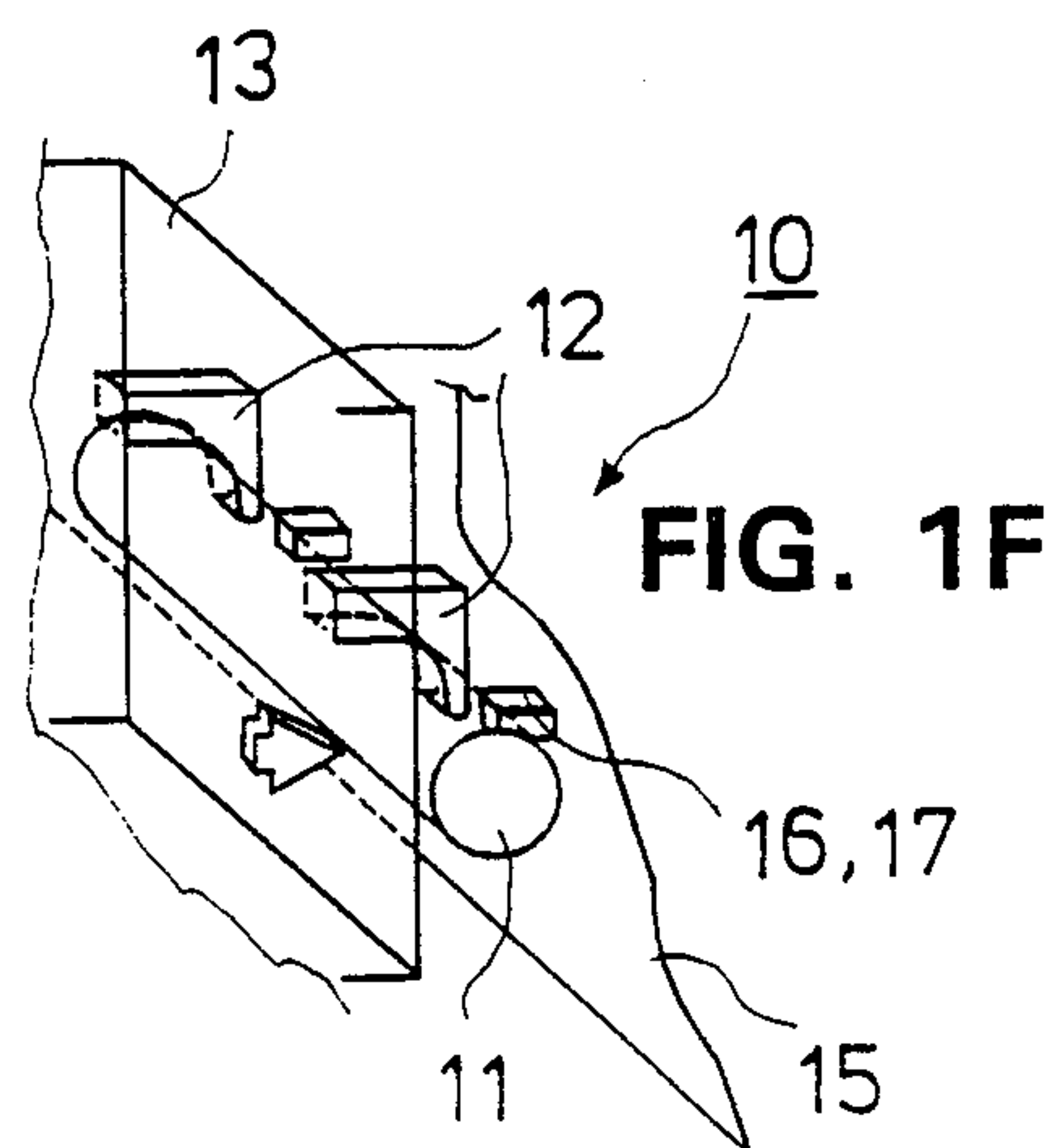


FIG. 1F

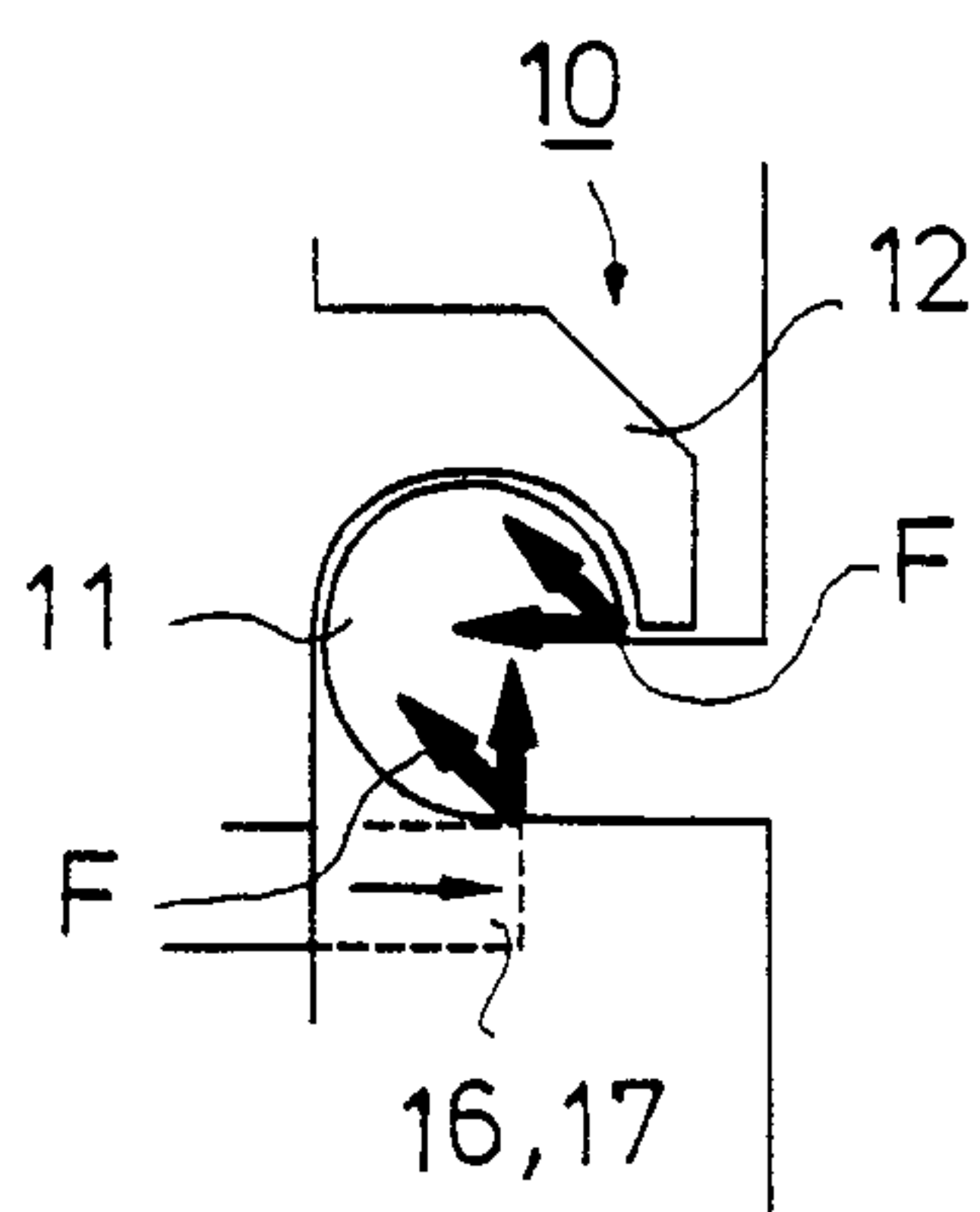


FIG. 1G

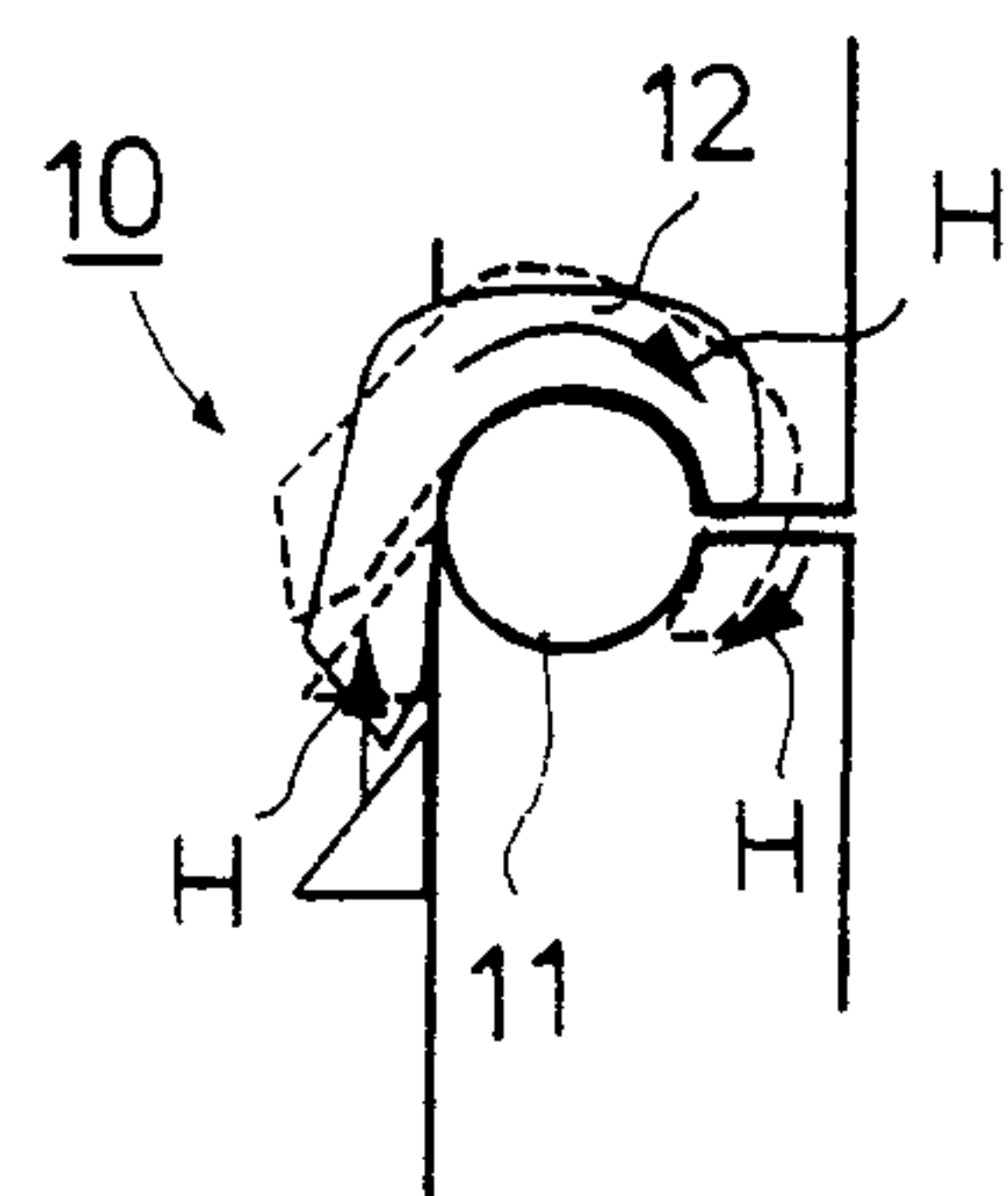


FIG. 1H

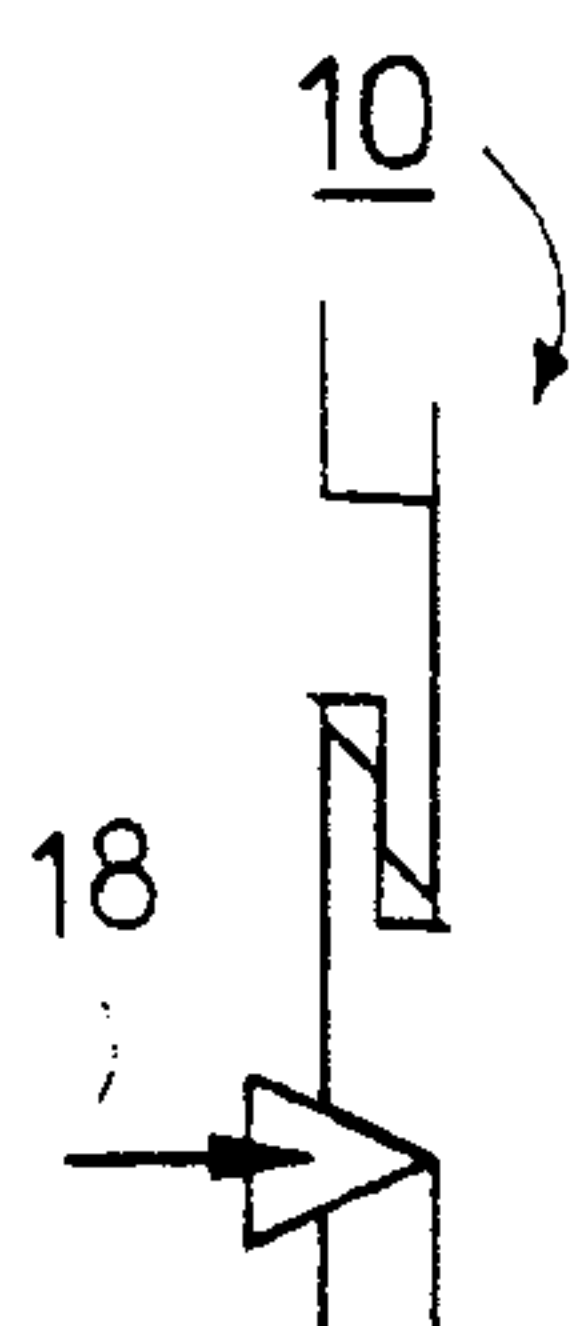


FIG. 1I

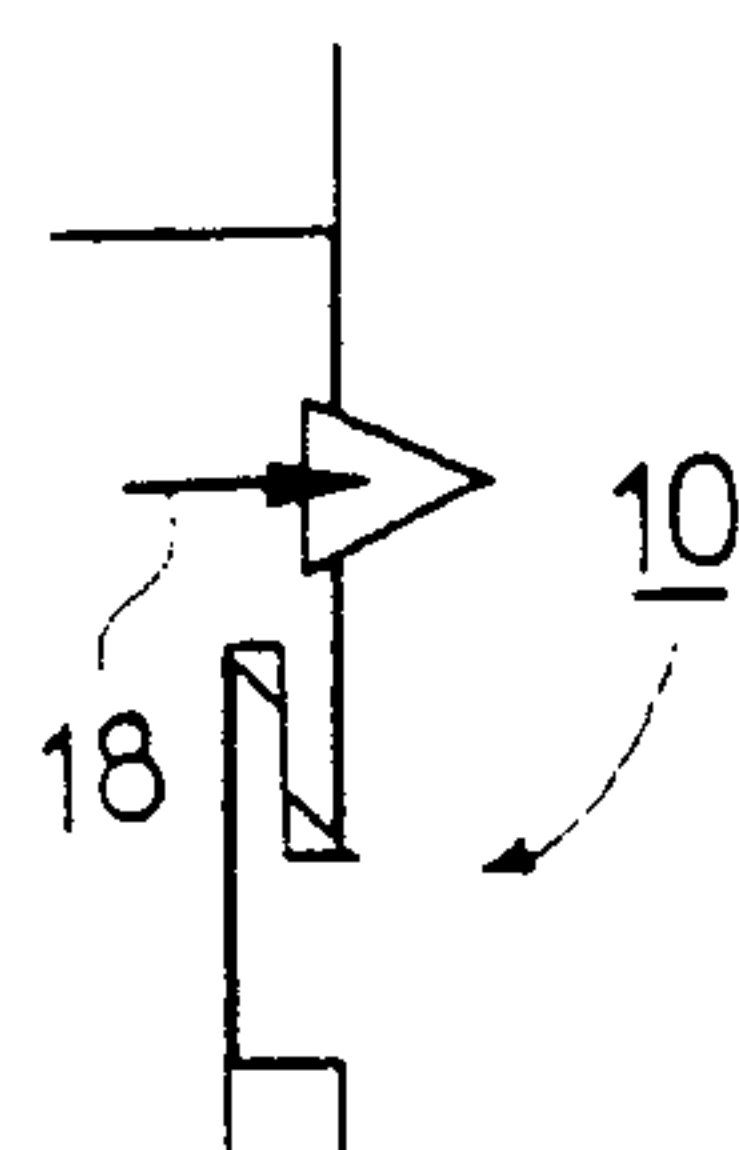


FIG. 1J

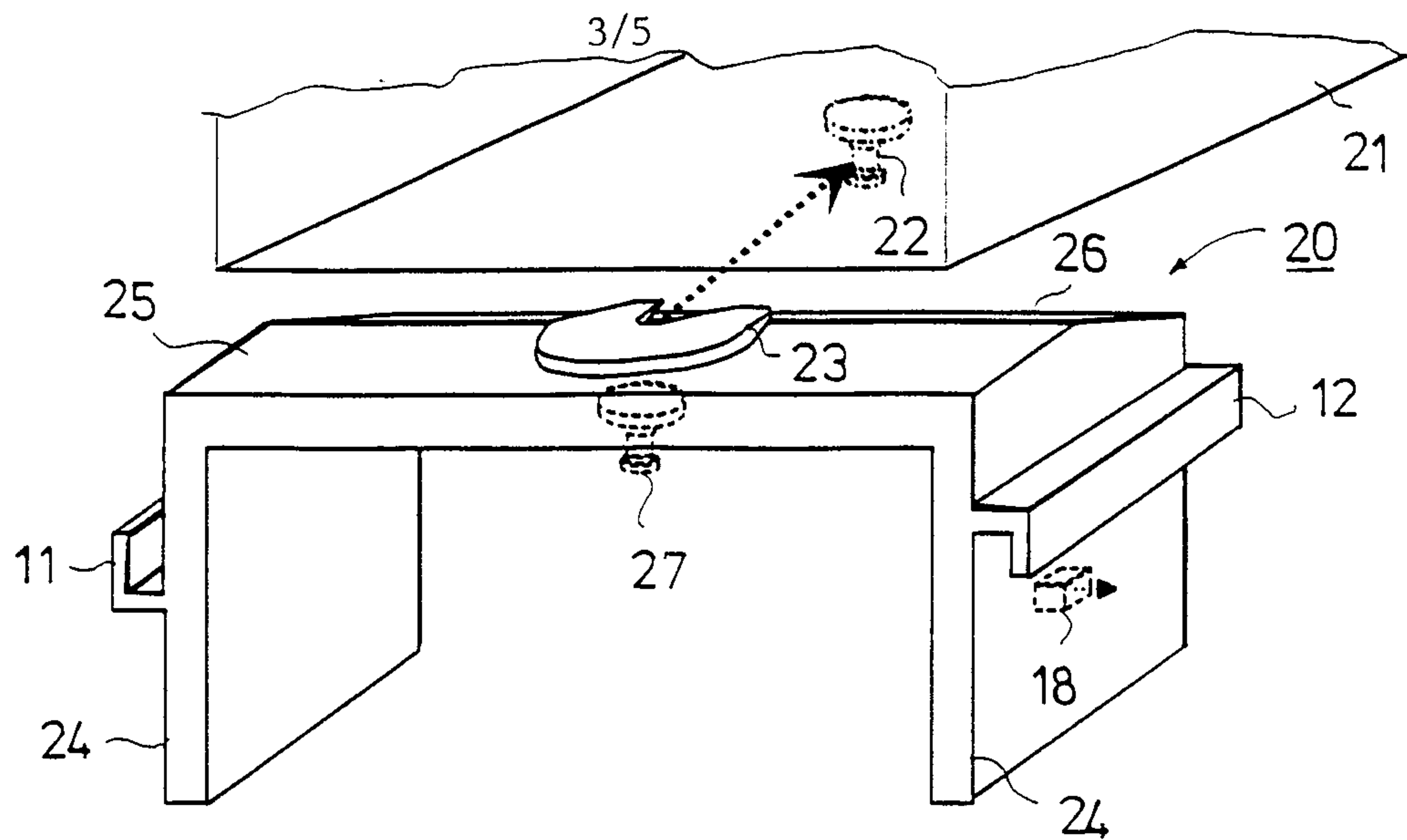


FIG. 2

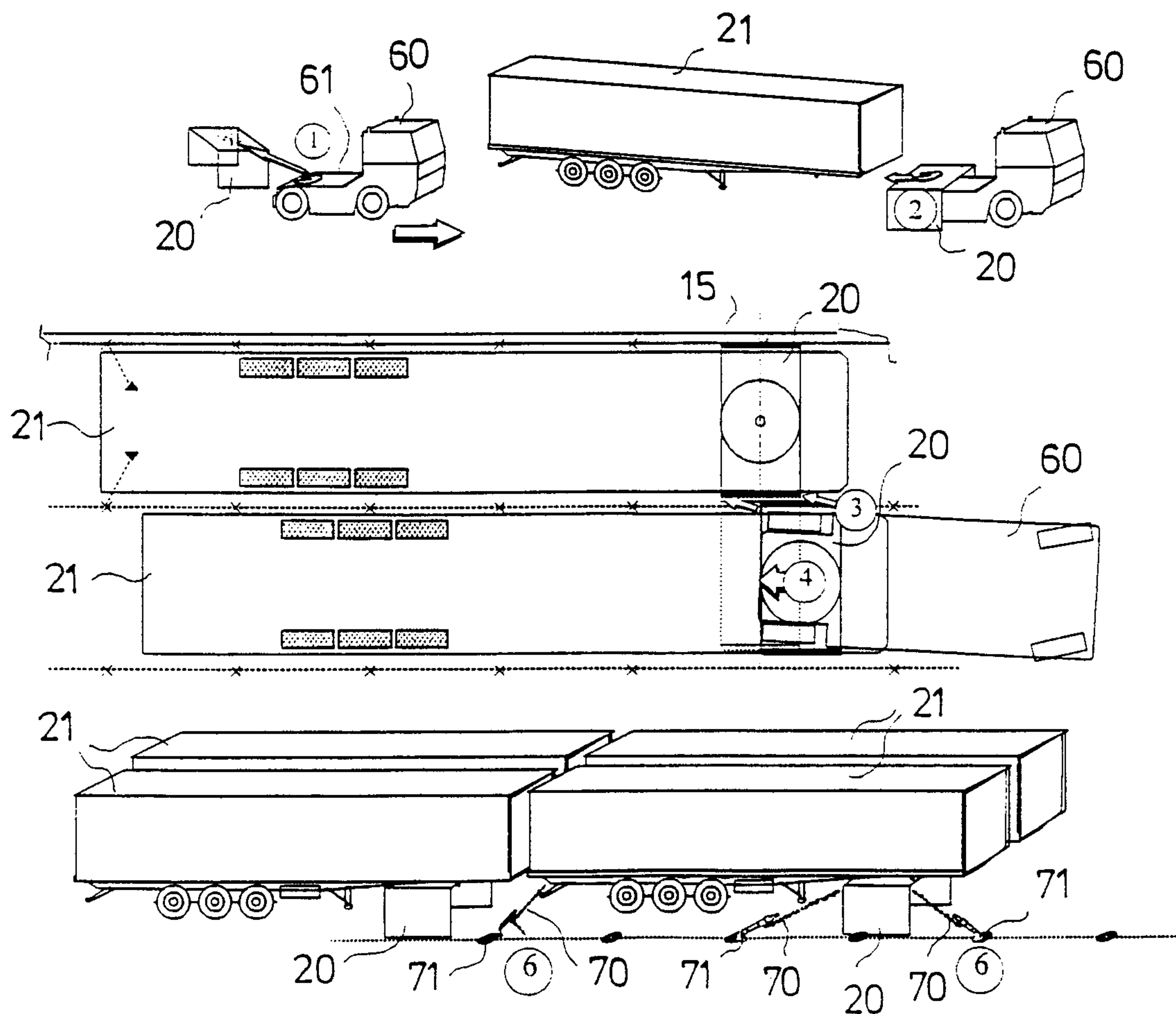


FIG. 3A

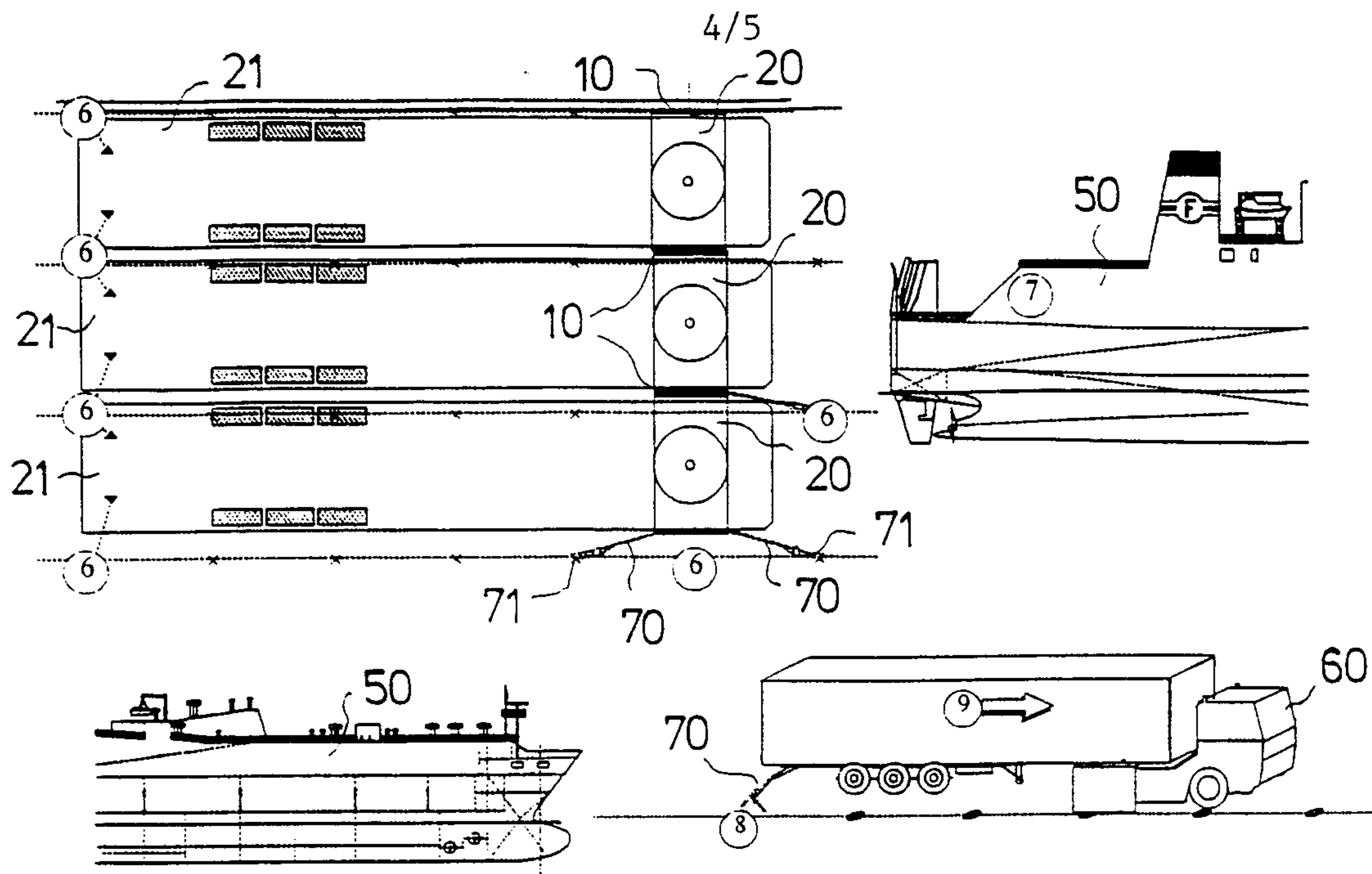


FIG. 3B

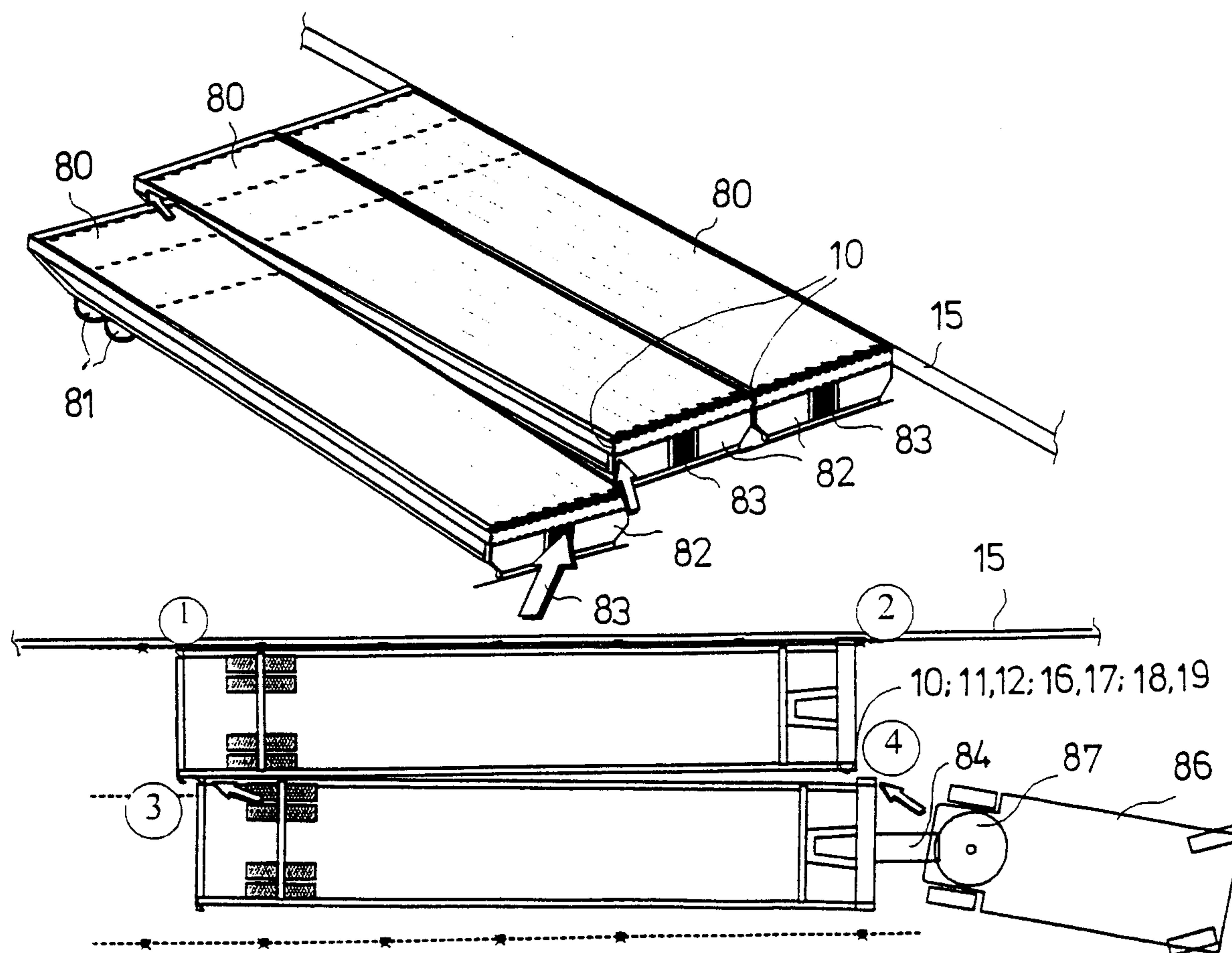


FIG. 4

5/5

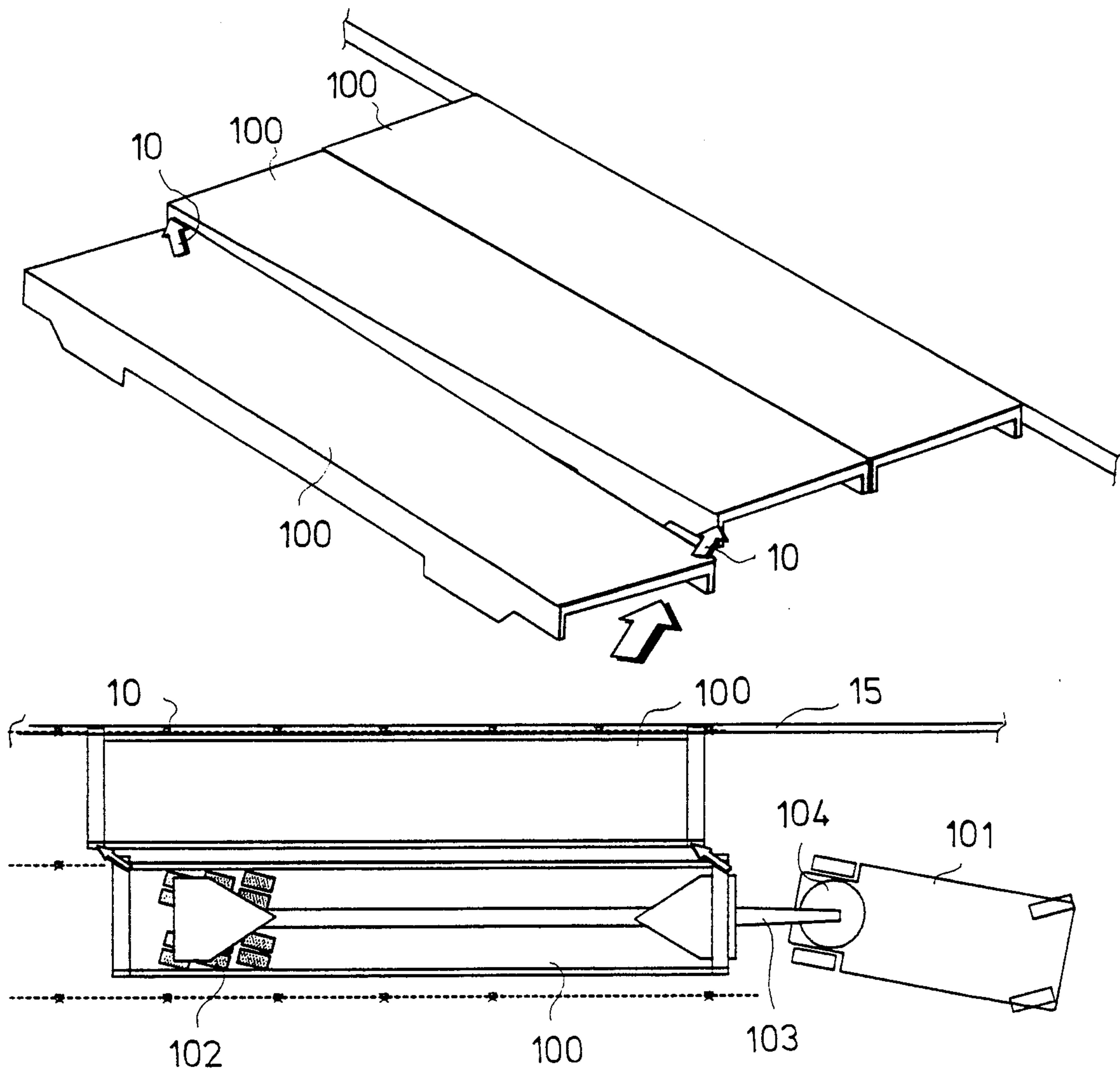


FIG. 5

